



RÖMISCHES KÖLN		ÖFFNUNGSZEITEN EINTRITT
Röm. Abwasserkanal	Teil eines römischen Stadtentsorgungssystems, Beispiel für die Ingenieurskunst römischer Baumeister. Nur im Rahmen eines Praetoriumsbesuchs zugänglich.	Archäologische Zone Köln Ausgrabungen auf einem zusammenhängenden Areal von 7.000qm. Für Besucher zugänglich. An einem 3D-Modell im Praetorium kann man den Fortschritt der Grabungen verfolgen. Verwaltung: Heumarkt 64-66 • 50667 Köln Tel. 02 21/2 21-33422 • Fax -33420 www.museenkoeln.de/archaeologische-zone Di.-So. 10-17h, Mo. geschlossen. € 3,50; kostenfrei für Kinder bis 6 Jahre
Römisches Nordtor,	Fundamente und Seitenbogen des römischen Nordtors auf der Domterrasse. Frei zugänglich.	
Römerturm	Nordwestlicher Eckturm der römischen Stadtbefestigung; gut erhaltene ornamentale Ausschmückung aus verschiedenen Gesteinen in der Zeughausstraße. Frei zugänglich.	
Römische Wasserleitung	Teilstück der 95 km langen Wasserleitung, in der Eifelwasser ins römische Köln floss. Frei zugänglich.	
Castrum Divitium	Gut erhaltene Fundamente des östlichen Ausfalltores. Frei zugänglich, neben dem Lufthansahochhaus in Deutz.	
MITTELALTERLICHES KÖLN		ÖFFNUNGSZEITEN EINTRITT
Rathaus	Hansasaal (1330); Renaissancelaube (16. Jh.) u. Turm (15. Jh.); nach starken Kriegsschäden wieder aufgebauter Gebäudekomplex.	Rathausplatz • Führungen bestellen bei: KölnTourismus: info@koelntourismus.de
Stadtttore , Stadt-	3 Torburgen der mittelalterlichen Stadtbefestigung (1180-1220) sind erhalten.	Frei zugänglich von außen.
Overstolzenhaus	Romanisches Patrizierhaus (um 1220).	Frei zugänglich von außen.
Fischmarkt	Bürgerhäuser (14.-17. Jh.) im Bereich Alter Markt und Martinsviertel der Altstadt.	Frei zugänglich von außen.
Gürzenich	Repräsentations- und Tanzhaus der Kölner Bürger (15. Jh.); »Gute Stube« der Stadt.	Frei zugänglich von außen.
Zeughaus	Ehemaliges reichsstädtisches Arsenal (1594-1606), heute Stadtmuseum.	Kölnisches Stadtmuseum Zeughausstr. 1-3 • 50667 Köln
NEUZEITLICHES KÖLN		ÖFFNUNGSZEITEN EINTRITT
Lanxess Arena	Deutschlands größte und modernste multifunktionale Veranstaltungshalle. Bis zu 18.000 Zuschauer können hier intern. Sportveranstaltungen und Konzerte erleben.	Willy-Brandt-Platz 3 • 50679 Köln Tel. 02 21/80 21 • Tickethotline: 02 21/80 20 www.lanxess-arena.de
Zentralmoschee	Bundesweit größte Moschee. Die Architekten Gottfried und Paul Böhm planten das fünfstöckige Gebäude für 1.200 Gläubige mit einer 35 Meter hohen Kuppel und zwei Minaretten von je 55 Meter Höhe.	Subbelrather Straße 17 • 50823 Köln Telefon: 02 21/ 57 98 2-0 www.zentralmoschee-koeln.de
MediaPark Cinedom	Modernes Stadtentwicklungsprojekt in Köln, kombiniert Medienproduktions- und Ausbildungsfirmen mit Kultur- und Freizeiteinrichtungen.	Frei zugänglich MediaPark Köln Entwicklungs GmbH Im MediaPark 7 • 50670 Köln • Tel. 02 21/57 43-7400
Hansahochhaus	Zur Bauzeit (nach 1920) höchster »Wolkenkratzer« Europas; heute Geschäfts- u. Bürogebäude.	Hansaring Frei zugänglich.
4711-Haus Glockengasse	Neugotisches Traditions Haus der berühmten »4711 Echt Kölnisch Wasser« -Produktion mit stündlichem Glockenspiel.	Mo.-Fr. 9.30-18.30h, Sa. 9.30-18h Öffentliche Führungen: Sa. 13h, € 5,00. www.glockengasse.de
Johann Maria Farina gegenüber dem Jülichplatz seit 1709	In der heute ältesten Parfum-Fabrik der Welt befindet sich das Duftmuseum.	Mo.-Sa. 10-18h, So. 11-16h; € 5 Obenmarspforten 21 • 50667 Köln www.farina.eu
Koelnmesse Messeplatz	Messehallen – seit 1922 mit modernen Zubauten – vom damaligen Kölner Oberbürgermeister Adenauer initiiert; heute einer der größten Messeplätze der Welt.	abhängig von Messetagen Tel. 02 21/8 21-0 www.koelnmesse.de
Weltstadthaus	Vom ital. Stararchitekten Renzo Piano erbautes »gläsernes Flagship« für Peek&Cloppenburg, eröffnet 2005: Mode und Marken in Erlebniswelten auf 14.000qm.	Schildergasse 65-67 • 50667 Köln Mo.-Do., Sa. 10-20h; Fr. 10-21h www.peek-cloppenburg.de
KölnTriangle und Panorama	Hochhausturm (103m hoch) auf der rechten Rheinseite. Auf der obersten Etage Aussichtsplattform mit fantastischem Blick auf Köln.	1. Mai-30. Sept.: Mo.-Fr. 11-22h; Sa.+So. 10-22h; 1. Okt.-30. April: Mo.-Fr. 12-18h; Sa.+So. 10-18h
Rheinauhafen	Denkmalgeschützte historische Hafengebäude und Neubauten wie die drei Kranhäuser; Büros, Gastronomie, Kultur.	Frei zugänglich, Führungen: info@architektur-stadt-fuehrung.de oder schlei@koelnarchitektur.de www.rheinauhafen-koeln.de/Besichtigen



ROMAN COLOGNE **OPENING TIMES | ADMISSION**

Roman sewer	Section of a Roman municipal sewage system. Example of Roman engineering skills. Accessible in conjunction with a Praetorium visit.	Archaeological Zone Cologne Excavation on connected area of 7,000sqm. Accessible for visitors. The excavations can be observed on the basis of a three dimensional model in the Praetorium. Administration: Heumarkt 64-66 • 50667 Cologne Phone 02 21/2 21-33422 • Fax -33420 www.museenkoeln.de/archaeologische-zone Tue.-Sun. 10-17h. € 3,50; free for kids up to six years.
Roman Northgate	Foundations and side arch of Roman north gate, Cathedral terrace. <i>Freely accessible.</i>	
Roman tower	Northwestern corner tower of the Roman city walls; well preserved mosaic decoration, in Zeughausstraße / St. Apern-Str. <i>Freely accessible.</i>	
Roman aqueduct	Section of the 95 km long aqueduct in which Eifel water flowed to Cologne. <i>Freely accessible.</i>	
Castrum Divitium, Deutz	Well-preserved foundations of the eastern gate. <i>Freely accessible next to Lufthansa Tower in Deutz.</i>	

MEDIEVAL COLOGNE **OPENING TIMES | ADMISSION**

Town Hall	Hansasaal (1330); Renaissance loggia (16th c.) and tower (15th c.); after severe war damage rebuilt complex of buildings.	Rathausplatz • Please order guided visits by e-mail: info@koeln-tourismus.de
City Gates	Three arched gates of the medieval city walls (1180-1220) have been preserved. <i>Freely accessible – outside.</i>	
Overstolzenhaus	Romanesque patrician's house (approx. 1220). <i>Freely accessible – outside.</i>	
Fischmarkt	Citizen's houses (14th-17th c.) in the area around Altermarkt and Martin's quarter. <i>Freely accessible – outside.</i>	
Gürzenich	Banqueting and festival hall of the citizenry (15th century); the city's »Parlour«. <i>Freely accessible – outside.</i>	
Zeughaus	Former imperial arsenal (1594-1606); today »City Museum«. <i>Cologne City Museum Zeughausstr. 1-3 • 50667 Cologne</i>	

MODERN COLOGNE **OPENING TIMES | ADMISSION**

Lanxess Arena	Germany's largest multifunctional state-of-the-art event hall, where audiences (up to 18,000) can experience international sports and concert events.	Willy-Brandt-Platz 3 • 50679 Cologne Phone 02 21/80 21 • Ticket hotline: 80 20 www.lanxess-arena.de
Zentralmoschee	Biggest mosque in Germany. The architects Gottfried Böhm and Paul planned the five-storey building for 1,200 worshipers with a 35-meter-high dome and two minarets, each 55 meters high.	Subbelrather Straße 17 • 50823 Köln Phone 02 21/ 57 98 2-0 www.zentralmoschee-koeln.de
MediaPark Cinedom	Modern urban development project in Cologne, combining media production and training firms with cultural and entertainment facilities. <i>Freely accessible.</i>	MediaPark Cologne EntwicklungsGmbH Im MediaPark 7 • 50670 Cologne • Phone 02 21/57 43-7400
Hansa Tower	When built (after 1920) the highest skyscraper in Europe; now it houses shops and offices. <i>Hansaring Freely accessible.</i>	
4711-Haus Glockengasse	Neo-Gothic historic headquarters of the famous »4711 Genuine Eau de Cologne« manufacturer with carillon chimes on the hour. <i>Mon.-Fri. 9-19h., Sat. 9-18h., € 5,00. Guided tours: Sat. 13h. www.glockengasse.de</i>	
Johann Maria Farina opposite Jülichs-Place since 1709	The world's oldest fragrance company houses the Fragrance Museum. <i>Mon.-Sat. 10-18h., Sun. 11-16h.; € 5 Obenmarspforten 21 • 50667 Cologne www.farina.eu</i>	
Koelnmesse Messeplatz	Exhibition halls (since 1922 with modern additions) initiated by the former Lord Mayor of Cologne, Adenauer – today one of the largest trade fairs in the world. <i>dependent on trade fair dates Phone : 02 21/8 21-0 www.koelnmesse.de</i>	
Flagship Cologne	Flagship for Peek & Cloppenburg constructed by the Italian star architect Renzo Piano, opened in 2005: Fashion and well-known branches on 14,000sqm. <i>Schildergasse 65-67 • 50667 Cologne Mon.-Thu., Sat. 10-20h.; Fri. 10-21h www.peek-cloppenburg.de</i>	
CologneTriangle and Panorama	Skyscraper (103m) on the right bank of the Rhine. Fantastic view of Cologne from the roof platform. <i>1. May-30. Sept.: Mon.-Fri. 11-22h.; Sat.+Sun. 10-22h.; 1. Oct.-30. April: Mon.-Fri. 12-18h.; Sat.+Sun. 10-18h. www.koelntriangle.de € 3,00</i>	
Rheinauhafen	Interplay of historic harbour architecture and modern buildings, especially the three »crane houses«; offices, restaurants, culture. <i>Freely accessible, guided tours: info@architektur-stadt-fuehrung.de; schlei@koelnarchitektur.de. www.rheinauhafen-koeln.de/Besichtigen</i>	